

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

DECLARATION OF CONFORMITY



No CE\ISOMAX 002R2.02

**Il sottoscritto, rappresentante il seguente costruttore**

*The undersigned, representing the following manufacturer*

<b>costruttore:</b> <i>manufacturer:</i>	<b>ABB SACE SPA</b>
<b>indirizzo:</b> <i>address:</i>	<b>via Baioni 35 I 24123 Bergamo</b>

**dichiara qui di seguito che il prodotto:**

*herewith declares that the product*

<b>Identificazione del prodotto:</b> <i>product identification:</i>	<b>ISOMAX S1N 125</b> <b>e relativi accessori</b> <i>and relevant accessories</i>
--	---

**risulta in conformità a quanto previsto dalla(e) seguente(i) direttiva(e) comunitaria(e)**

*is in conformity with the provisions of the following EC directive(s)*

<b>riferimento n.ro</b> <i>reference nr.</i>	<b>titolo</b> <i>title</i>
<b>73/23</b>	<b>Direttiva Bassa Tensione</b> <i>Low voltage directive</i>
<b>89/336</b>	<b>Direttiva Compatibilità Elettromagnetica</b> <i>Electromagnetic Compatibility Directive</i>

**e che sono state applicate tutte le norme e/o specifiche tecniche indicate sul retro.**

*and that the standards and/or technical specifications referenced overleaf have been applied*

**Ultime due cifre dell'anno in cui è stata affissa la marcatura CE: 96**

*Last two digits of the years in which the CE marking was affixed*

Bergamo li 02.10.11

**(firma)**

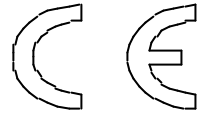
*(signature)* Giovanni Frassinetti R&D Manager – Low Voltage Breakers

**(nome e funzione della persona incaricata di firmare per conto del costruttore o suo rappresentante)**

*(name and function of the signatory empowered to bind the manufacturer or his authorized representative)*

## DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

DECLARATION OF CONFORMITY



**No** CEISOMAX 002R2.02

**Riferimento relativo alle norme e/o specifiche tecniche, o parti di esse, utilizzate per la presente dichiarazione di conformità:**

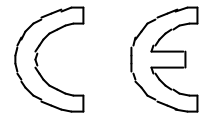
*References of standards and/or technical specifications applied for this declaration of conformity, or parts thereof:*

- **norme armonizzate:**  
- *harmonized standards:*

<b>n.ro</b> <i>nr</i>	<b>edizione</b> <i>issue</i>	<b>titolo</b> <i>title</i>	<b>parti</b> <i>parts</i>
EN 60947	1999 ( and later )	Low voltage switchgear and controlgear	Part 1: General rules
EN 60947	1996 ( and later )	Low voltage switchgear and controlgear	Part 2: Circuit -breakers
EN 50081	1992 ( and later )	EMC- Generic Emission standard	Part 1: Residential, commercial and light industry
EN 50081	1993 ( and later )	EMC- Generic Emission standard	Part 2: Industrial environment
EN 50082	1997 ( and later )	EMC- Generic Immunity standard	Part 1: Residential, commercial and light industry

- **altre norme e/o specifiche tecniche:**  
- *other standards and/or technical specifications*

<b>n.ro</b> <i>nr</i>	<b>edizione</b> <i>issue</i>	<b>titolo</b> <i>title</i>	<b>parti</b> <i>parts</i>
IEC 60947	Ed.3.2 Consolidated Edition 2001-12 ( and later )	Low voltage switchgear and controlgear	Part 1: General rules
IEC 60947	Ed.2.2 Consolidated Edition 2001-11 ( and later )	Low voltage switchgear and controlgear	Part 2: Circuit -breakers



## **DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'**

*DECLARATION OF CONFORMITY*

**No CE\ISOMAX 002R2.02**

- **altre soluzioni tecniche, i cui dettagli sono inclusi nella documentazione tecnica o fascicolo tecnico:**
- *other technical solutions, the details of which are included in the technical documentation or the technical construction file:*

**catalogo tecnico 604050/002 MAGGIO 00**

---

*technical catalogue 604050/012 MAY 00*

---

**Certificato di gestione della Qualità ISO 9001-2000**

---

*ISO 9001 Quality Management System Certificate*

---

**Certificato di gestione Ambientale ISO 14001**

---

*ISO14001 Environment Management System Certificate*

---

- **altri riferimenti o informazioni richiesti dalla(e) direttiva(e) comunitaria(e) applicabile(i):**

*- other references or information required by the applicable EC directive(s):*

---